

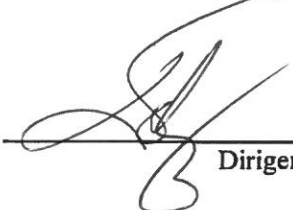
# **SIGMA-ALDRICH DENMARK ApS**

**Kirkebjerg Allé 84, 2 tv  
2605 Brøndby**

**CVR-nr. 20 83 01 31**

**Årsrapport 2015**

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på  
selskabets ordinære generalforsamling  
den 31. maj 2016



\_\_\_\_\_ Dirigent

## Indholdsfortegnelse

	<b>Side</b>
Ledespåtegning	2
Den uafhængige revisors erklæringer	3
<b>Ledelsesberetning</b>	
Selskabsoplysninger	5
Hoved- og nøgletal	6
Ledelsesberetning	7
<b>Årsregnskab</b>	
Anvendt regnskabspraksis	9
Resultatopgørelse	13
Balance	14
Noter til årsrapporten	16

## Ledelsespåtegning

Bestyrelse og direktion har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015 for SIGMA-ALDRICH DENMARK ApS.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015.

Det er endvidere vores opfattelse, at ledelsesberetningen indeholder en retvisende redegørelse for udviklingen i selskabets aktiviteter og økonomiske forhold, årets resultat og for selskabets finansielle stilling.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Brøndby, den 31. maj 2016

Direktion



Lars Ohrberg

Bestyrelse



Lutz Schraishuhn



Lars Ohrberg



## **Den uafhængige revisors erklæringer**

**Til kapitalejeren i SIGMA-ALDRICH DENMARK ApS**

### **Påtegning på årsregnskabet**

Vi har revideret årsregnskabet for SIGMA-ALDRICH DENMARK ApS for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015. Årsregnskabet omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

#### **Ledelsens ansvar for årsregnskabet**

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

#### **Revisors ansvar**

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurdering af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for virksomhedens udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af virksomhedens interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

#### **Konklusion**

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

## Den uafhængige revisors erklæringer

### Erklæring i henhold til anden lovgivning og øvrig regulering

#### Supplerende oplysninger vedrørende andre forhold

Uden at det har påvirket vores konklusion gør vi opmærksom på, at ledelsen ikke har ført protokoller for bestyrelsen og generalforsamlingen. Undladelsen er i strid med selskabslovgivningen og kan være ansvarspådragende for ledelsen.

#### Udtalelse om ledelsesberetningen

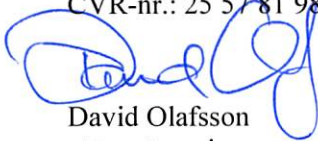
Vi har i henhold til årsregnskabsloven gennemlæst ledelsesberetningen. Vi har ikke foretaget yderligere handlinger i tillæg til den udførte revision af årsregnskabet. Det er på denne baggrund vores opfattelse, at oplysningerne i ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet.

København, den 31. maj 2016

#### KPMG

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

CVR-nr.: 25 57 81 98



David Olafsson  
statsaut. revisor



Kenn W. Hansen  
statsaut. revisor

## Ledelsesberetning

### Selskabsoplysninger

#### Selskabet

SIGMA-ALDRICH DENMARK ApS  
Kirkebjerg Allé 84, 2 tv  
2605 Brøndby

Telefon: 43565900

CVR-nr.: 20 83 01 31

Regnskabsår: 1. januar - 31. december

Hjemsted: Brøndby

#### Bestyrelse

Lutz Schraishuhn  
Lars Ohrberg

#### Direktion

Lars Ohrberg

#### Revision

KPMG  
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab  
Dampfærgevej 28  
2100 København Ø

#### Bankforbindelse

Jyske Bank  
Gl. Kongevej 136  
1850 Frederiksberg C

## Ledelsesberetning

	2015	2014	2013	2012	2011
	tkr.	tkr.	tkr.	tkr.	tkr.
<b>Hovedtal</b>					
Bruttofortjeneste	34.275	27.527	25.962	25.846	24.034
Resultat før finansielle poster	8.768	4.412	5.992	5.347	3.576
Resultat af finansielle poster	914	747	-333	355	755
Årets resultat	7.406	3.885	4.237	4.273	3.247
Balancesum	48.657	47.370	38.179	40.130	34.090
Investering i materielle anlægsaktiver	0	0	16	52	100
Egenkapital	35.503	28.098	24.212	19.975	15.702
Antal medarbejdere	16	17	17	16	16
<b>Nøgletal</b>					
Soliditetsgrad	73,0%	59,3%	63,4%	49,8%	46,1%
Forrentning af egenkapital	23,3%	14,9%	19,2%	24,0%	16,0%

Nøgletallene er udarbejdet i overensstemmelse med Den Danske Finansanalytikerforenings anbefalinger og vejledning for 2015. Der henvises til definitioner i afsnittet for anvendt regnskabspraksis.

## Ledelsesberetning

### Hovedaktiviteter

Selskabet er en handelsvirksomhed, som primært varetager salg i Danmark af Sigma-Aldrich-koncernens produkter. Selskabets primære produktområde er reagenser og kemikalier til forsknings- og laboratoriebrug. Af øvrige områder kan nævnes kemikalier til produktion samt laboratorieudstyr.

### Udviklingen i aktiviteter og økonomiske forhold

Årets overskud udgør 7.406 tkr. (2014: 3.885 tkr.). Ledelsen anser resultatet for tilfredsstillende.

Egenkapitalen pr. 31. december 2015 udgør 35.503 tkr. (2014: 28.098 tkr.).

### Forventninger til fremtiden

Det er ledelsens forventning, at omsætningen og resultatet i det kommende år vil være svagt stigende i forhold til 2015.

### Udviklingsaktiviteter

Selskabet har ikke egne udviklingsaktiviteter, idet udvikling af produkter foretages af koncernselskaber beliggende i udlandet.

### Vidensressourcer

Det er væsentligt for selskabets fortsatte vækst at tiltrække sælgere med speciale i kemi og biologi. Det er endvidere væsentligt, at selskabets medarbejdere har opdateret viden om selskabets produkter m.v. Dette opnås via kontinuelig uddannelse, der løbende afholdes af koncernen.

### Særlige risici - driftsrisici og finansielle risici

#### *Generelle risici*

Selskabets væsentligste driftsrisiko er knyttet til evnen til at være stærkt positioneret på de væsentligste markeder. Desuden er det vigtigt for selskabet hele tiden at være på forkant med nye produkter. Dette sker gennem væsentlige udviklingsaktiviteter i andre af koncernens selskaber.

#### *Finansielle risici*

Selskabet er som følge af sit finansielle beredskab kun begrænset eksponeret over for ændringer i renteniveauet.

#### *Valutarisici*

Selskabet fakturerer i DKK. Varekøb sker i DKK, USD, EUR, GBP og SEK.



## Årsregnskab 1. januar - 31. december

### Ledelsesberetning

#### *Kreditrisici*

Selskabet har ikke væsentlige risici vedrørende enkelte kunder eller samarbejdspartnere. Selskabets politik for pådragelse af kreditrisici medfører, at alle større kunder og andre samarbejdspartnere løbende kreditvurderes.

#### **Begivenheder efter regnskabsårets afslutning**

Der er ikke efter regnskabsårets afslutning indtruffet begivenheder, som vurderes at have væsentlig indflydelse på bedømmelsen af årsregnskabet for 2015.

## Årsregnskab 1. januar - 31. december

### Anvendt regnskabspraksis

Årsrapporten for SIGMA-ALDRICH DENMARK ApS for 2015 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for regnskabsklasse C-virksomheder (mellem).

Den anvendte regnskabspraksis er uændret i forhold til sidste år.

Under henvisning til årsregnskabslovens § 32 har selskabet undladt at oplyse nettoomsætningen.

### Omregning af fremmed valuta

Transaktioner i fremmed valuta omregnes ved første indregning til transaktionsdagens kurs. Valutakursdifferencer, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på betalingsdagen, indregnes i resultatopgørelsen som en finansiel post.

Tilgodehavender, gæld og andre monetære poster i fremmed valuta omregnes til balancedagens valutakurs. Forskellen mellem balancedagens kurs og kursen på tidspunktet for tilgodehavendets eller gældens opståen eller indregning i seneste årsregnskab indregnes i resultatopgørelsen under finansielle indtægter og omkostninger.

Anlægsaktiver, der er købt i fremmed valuta, omregnes til kursen på transaktionsdagen.

## Resultatopgørelsen

### Nettoomsætning

Nettoomsætning ved salg af handelsvarer og færdigvarer indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang. Nettoomsætningen indregnes ekskl. moms, afgifter og rabatter i forbindelse med salget.

### Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til distribution, salg, reklame, administration, lokaler, tab på debitorer, operationelle leasingomkostninger m.v.

### Personaleomkostninger

Personaleomkostninger indeholder lønninger, vederlag, pensioner og øvrige personaleomkostninger til selskabets ansatte.

### Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indeholder renter, kursgevinster og -tab vedrørende transaktioner i fremmed valuta og forpligtelser samt tillæg og godtgørelser under acontoskatteordningen m.v.

## Årsregnskab 1. januar - 31. december

### Anvendt regnskabspraksis

#### Skat af årets resultat

Årets skat, som består af årets aktuelle skat og forskydning i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte i egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte i egenkapitalen.

### Balancen

#### Materielle anlægsaktiver

Driftsmateriel og inventar måles til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger.

Afskrivningsgrundlaget er kostpris med fradrag af forventet restværdi efter afsluttet brugstid.

Kostprisen omfatter anskaffelsesprisen samt omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til brug.

Der foretages lineære afskrivninger over den forventede brugstid, som er vurderet til 3-5 år:

Materielle anlægsaktiver nedskrives til genindvindingsværdien, såfremt denne er lavere end den regnskabsmæssige værdi.

Fortjeneste og tab ved afhændelse af materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem salgsprisen med fradrag af salgsomkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet. Fortjeneste eller tab indregnes i resultatopgørelsen under afskrivninger.

#### Varebeholdninger

Varebeholdninger måles til kostpris efter FIFO-metoden. Er nettorealisationsværdien lavere end kostprisen, nedskrives til denne lavere værdi.

Kostpris for handelsvarer samt råvarer og hjælpematerialer omfatter anskaffelsespris med tillæg af hjemtagelsesomkostninger.

Nettorealisationsværdien for varebeholdninger opgøres som salgssum med fradrag af færdiggørelsesomkostninger og omkostninger, der afholdes for at effektuere salget, og fastsættes under hensyntagen til omsættelighed, ukurans og udvikling i forventet salgspris.

#### Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris. Der nedskrives til imødegåelse af forventede tab til nettorealisationsværdien.

## Årsregnskab 1. januar - 31. december

### Anvendt regnskabspraksis

#### Egenkapital - udbytte

Foreslået udbytte indregnes som en forpligtelse på tidspunktet for vedtagelse på den ordinære generalforsamling (deklareringstidspunktet). Udbytte, som forventes udbetalt for året, vises som en særskilt post under egenkapitalen.

#### Selskabsskat og udskudt skat

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst, reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter.

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gældsmetode af alle midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser. I de tilfælde, f.eks. vedrørende aktiver, hvor opgørelse af skatteværdien kan foretages efter forskellige beskatningsregler, måles udskudt skat på grundlag af den af ledelsen planlagte anvendelse af aktivet henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselsberettigede skattemæssige underskud, måles til den værdi, hvortil de forventes at kunne realiseres, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser. Eventuelle udskudte skatteaktiver måles til nettorealisationsværdi.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Ændring i udskudt skat som følge af ændringer i skattesatser indregnes i resultatopgørelsen.

#### Gældsforpligtelser

Gældsforpligtelser måles til nettorealisationsværdi.

#### Pengestrømsopgørelse

Under henvisning til årsregnskabslovens § 86, stk. 4, har selskabet ikke udarbejdet pengestrømsopgørelse. Selskabets pengestrømme er indeholdt i koncernregnskabet for Merck KGaA, Darmstadt, Germany.

## Årsregnskab 1. januar - 31. december

### Anvendt regnskabspraksis

### Nøgletal

Nøgletal er beregnet i overensstemmelse med Den Danske Finansanalytikers "Anbefalinger og Nøgletal 2015".

Hoved- og nøgletal er beregnet således:

Soliditetsgrad

$\text{Egenkapital ultimo} \times 100 / \text{Samlede aktiver ultimo}$

Forrentning af egenkapital

$\text{Ordinært resultat efter skat} \times 100 / \text{Gennemsnitlig egenkapital}$

## Årsregnskab 1. januar - 31. december

### Resultatopgørelse

	Note	2015 kr.	2014 kr.
<b>Bruttofortjeneste</b>		<b>34.274.758</b>	<b>27.527.082</b>
Personaleomkostninger	1	-10.795.785	-12.245.615
Af- og nedskrivninger af materielle anlægsaktiver		0	-15.518
Andre eksterne omkostninger		-14.710.634	-10.853.867
<b>Resultat før finansielle poster</b>		<b>8.768.339</b>	<b>4.412.082</b>
Andre finansielle indtægter	2	1.083.705	748.194
Øvrige finansielle omkostninger	3	-169.500	-1.221
<b>Resultat før skat</b>		<b>9.682.544</b>	<b>5.159.055</b>
Skat af årets resultat	4	-2.276.951	-1.273.563
<b>Årets resultat</b>		<b><u>7.405.593</u></b>	<b><u>3.885.492</u></b>
 <b>Forslag til resultatdisponering</b>			
Overført overskud		<u>7.405.593</u>	<u>3.885.492</u>
		<b><u>7.405.593</u></b>	<b><u>3.885.492</u></b>

## Årsregnskab 1. januar - 31. december

### Balance

	<u>Note</u>	<u>2015</u> kr.	<u>2014</u> kr.
<b>Aktiver</b>			
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar		<u>0</u>	<u>0</u>
<b>Materielle anlægsaktiver</b>	5	<u>0</u>	<u>0</u>
Fremstillede varer og handelsvarer		<u>300.827</u>	<u>343.222</u>
<b>Varebeholdninger</b>		<u>300.827</u>	<u>343.222</u>
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser		32.373.080	31.526.172
Andre tilgodehavender		434.153	219.087
Udskudt skatteaktiv		22.718	39.091
Tilgodehavende selskabsskat		0	40.350
Periodeafgrænsningsposter		<u>36.850</u>	<u>158.340</u>
<b>Tilgodehavender</b>		<u>32.866.801</u>	<u>31.983.040</u>
<b>Likvide beholdninger</b>		<u>15.489.146</u>	<u>15.043.979</u>
<b>Omsætningsaktiver i alt</b>		<u>48.656.774</u>	<u>47.370.241</u>
<b>Aktiver i alt</b>		<u><u>48.656.774</u></u>	<u><u>47.370.241</u></u>

## Årsregnskab 1. januar - 31. december

### Balance

	<u>Note</u>	<u>2015</u> kr.	<u>2014</u> kr.
<b>Passiver</b>			
Selskabskapital		2.000.000	2.000.000
Overført resultat		33.503.243	26.097.650
<b>Egenkapital</b>	<b>6</b>	<b><u>35.503.243</u></b>	<b><u>28.097.650</u></b>
Leverandører af varer og tjenesteydelser		502.941	871.932
Gæld til tilknyttede virksomheder		5.747.632	11.956.747
Skyldig selskabsskat		239.674	0
Anden gæld		6.663.284	6.443.912
<b>Kortfristede gældsforpligtelser i alt</b>		<b><u>13.153.531</u></b>	<b><u>19.272.591</u></b>
<b>Gældsforpligtelser i alt</b>		<b><u>13.153.531</u></b>	<b><u>19.272.591</u></b>
<b>Passiver i alt</b>		<b><u>48.656.774</u></b>	<b><u>47.370.241</u></b>
Eventualforpligtelser	7		
Pantsætninger og sikkerhedsstillelser	8		



## Årsregnskab 1. januar - 31. december

### Noter

	<u>2015</u>	<u>2014</u>
	kr.	kr.
<b>1 Personaleomkostninger</b>		
Løn og gager	9.826.616	11.210.684
Pensioner	884.693	947.356
Andre personaleomkostninger	<u>84.476</u>	<u>87.575</u>
	<u><b>10.795.785</b></u>	<u><b>12.245.615</b></u>
Gennemsnitligt antal beskæftigede medarbejdere	<u>16</u>	<u>17</u>

Under henvisning til årsregnskabslovens § 98 B, stk. 3, nr. 2, er der ikke angivet oplysninger om vederlag til selskabets ledelse.

	<u>2015</u>	<u>2014</u>
	kr.	kr.
<b>2 Andre finansielle indtægter</b>		
Valutakursgevinster	1.083.265	742.322
Renteindtægter fra pengeinstitut	0	5.872
Godtgørelse selskabsskat	<u>440</u>	<u>0</u>
	<u><b>1.083.705</b></u>	<u><b>748.194</b></u>

	<u>2015</u>	<u>2014</u>
	kr.	kr.
<b>3 Øvrige finansielle omkostninger</b>		
Renteomkostninger, selskabsskat	0	1.221
Finansielle omkostninger, tilknyttede virksomheder	5.295	0
Andre finansielle omkostninger	<u>164.205</u>	<u>0</u>
	<u><b>169.500</b></u>	<u><b>1.221</b></u>

## Årsregnskab 1. januar - 31. december

### Noter

#### 4 Skat af årets resultat

Aktuel skat	2.260.578	1.263.649
Ændring af udskudt skat	16.373	7.801
Regulering vedrørende tidligere år	0	2.113
	<u>2.276.951</u>	<u>1.273.563</u>

#### 5 Materielle anlægsaktiver

	Andre anlæg, driftsmateriel og inventar
Kostpris 1. januar 2015	<u>1.010.000</u>
Kostpris 31. december 2015	<u>1.010.000</u>
Af- og nedskrivninger 1. januar 2015	<u>1.010.000</u>
Af- og nedskrivninger 31. december 2015	<u>1.010.000</u>
<b>Regnskabsmæssig værdi 31. december 2015</b>	<u><u>0</u></u>

## Årsregnskab 1. januar - 31. december

### Noter

#### 6 Egenkapital

	Selskabskapital	Overført resultat	I alt
Egenkapital 1. januar 2015	2.000.000	26.097.650	28.097.650
Årets resultat	0	7.405.593	7.405.593
<b>Egenkapital 31. december 2015</b>	<b>2.000.000</b>	<b>33.503.243</b>	<b>35.503.243</b>

	Selskabskapital	Overført resultat	I alt
Egenkapital 1. januar 2014	2.000.000	22.212.158	24.212.158
Årets resultat	0	3.885.492	3.885.492
<b>Egenkapital 31. december 2014</b>	<b>2.000.000</b>	<b>26.097.650</b>	<b>28.097.650</b>

Selskabskapitalen specificerer sig således:

2.000 anparter á 1.000 kr.	<u>2.000.000</u>
	<u><b>2.000.000</b></u>

Der har ikke været ændringer i selskabskapitalen i de seneste 5 år.

#### 7 Eventualforpligtelser

##### Operationel leasing

Selskabet har en forpligtelse vedrørende operationelle leje- og leasingaftaler på i alt 2.227 tkr. (2014: 2.445 tkr.).

#### 8 Pantsætninger og sikkerhedsstillelser

Der er af selskabets pengeinstitut afgivet sikkerhedsstillelse over for SKAT på 200 tkr.